

جدول رقم 1 (FOB)
 لائحة تحويل السعر المحجاز (FOB) المستخلص المستورد الى سعر البيع من العموم في لبنان بالليرة اللبنانية
 2014/8/3 متوسط السبعين
 حسب معدلات العملات الأجنبية التالية:

الى
 2014/8/16

١٣١/٤٠٢
 ٢٠١٤
 رقم المحفوظات:
 رقم السطر:
 بيوت في

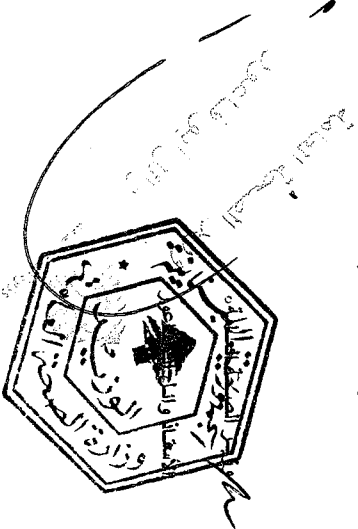
سعر الصرف ل ل

3	العملة	رسم جمركي	(A)		(B)		(C)		(D)		(E)
			غير سفي ¹	مطفي ²	غير سفي	مطفي	غير سفي	مطفي	غير سفي	مطفي	
0	دولار امريكي	1,507.50	2,580.35	2,445.02	2,376.68	2,343.92	2,235.41	2,233.36	2,131.39	1,735.48	1,654.01
0	جنيه اشترالي	2,572.62	4,389.36	4,172.54	4,055.92	4,000.02	3,814.84	3,814.75	3,637.32	2,961.68	2,822.65
0	يورو	2,028.16	3,444.64	3,289.48	3,197.54	3,153.47	3,007.48	3,007.41	2,867.53	2,334.89	2,225.27
1	فرنك سويسري	1,660.12	2,819.56	2,692.55	2,617.30	2,581.23	2,461.72	2,461.67	2,347.17	1,911.19	1,821.46
0	دولار كندي	1,410.53	2,395.65	2,287.74	2,223.80	2,193.15	2,091.62	2,091.57	1,994.29	1,623.85	1,547.61
0	ين ياباني	14.60	24.79	23.67	23.01	22.70	21.64	21.64	20.64	16.80	16.01
0	كرون دانماركي	272.19	462.29	441.46	429.12	423.21	403.62	403.61	384.83	313.39	298.64
0	كرون نوروي	244.80	415.77	397.04	385.94	380.62	363.00	362.99	346.11	281.82	268.59
1	كرون سويدي	218.83	371.66	354.92	345.00	340.24	324.49	324.48	309.39	251.92	240.09
0	بنيل لارني	2,127.73	3,613.76	3,450.97	3,354.52	3,308.29	3,155.13	3,155.06	3,008.31	2,449.52	2,334.52
0	جنيه مصري	216.09	367.00	350.47	340.68	335.98	320.43	320.42	305.52	248.77	237.09
0	دولار اسكتلندي	1,378.02	2,340.44	2,235.01	2,172.55	2,142.60	2,043.41	2,043.36	1,948.32	1,586.42	1,511.94
0	دريم الهندي	410.43	697.07	665.67	647.07	638.15	608.61	608.59	580.29	472.50	450.31
0	بيزو ارجنتيني	185.10	314.37	300.21	291.82	287.80	274.47	274.47	261.70	213.09	203.08
0	ريال سعودي	401.96	682.89	651.94	633.72	624.98	596.05	596.03	568.31	441.02	441.02
0	ليرة سوريا	10.15	17.23	16.46	16.00	15.78	15.05	15.05	14.35	11.68	11.13
1	كوردون تشيلي	72.52	123.16	117.62	114.33	112.75	107.53	107.53	102.53	79.56	79.56
0	ريبية قطرية	25.08	42.59	40.67	39.54	38.99	37.19	37.18	35.45	27.51	27.51
0	ريال الهالتي	0.05	0.08	0.08	0.07	0.07	0.07	0.07	0.07	0.05	0.05
0	بنيل كوستي	894.31	1,518.90	1,450.48	1,409.94	1,390.51	1,326.13	1,326.10	1,264.42	981.22	981.22

• الاحتياط سعر البيع من العموم في لبنان، يضرب السعر المحجاز بعاملته بالمشترى الموافق له في هذا الجدول.
 • اذا كان السعر المحجاز FOB بالدولار الامريكي مثلاً ومصفاً بالفرنقة A,B,C او D غير مطفي من الرسم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المحجاز FOB بالدولار الامريكي بالعملة الخاصة بالعموم في السبيلات ناتج ضرب السعر المحجاز FOB بالدولار الامريكي بالعملة الخاصة بالعموم في لبنان.
 • اذا كان السعر المحجاز FOB بالدولار الامريكي مثلاً ومصفاً بالفرنقة E غير مطفي من الرسم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم في السبيلات ناتج ضرب السعر المحجاز FOB بالدولار الامريكي بالعملة الخاصة بالعموم في لبنان.

(1) غير مطفي من الرسم الجمركية
 (2) مطفي من الرسم الجمركية

- ملحوظة:
- الدريرة العامة للبنان العام دائرة الشؤون الضريبية شعبة الضريبة
 - دائرة مستوردي الأدوية و أصحاب المستودعات في لبنان
 - تجنح مصانع الأدوية في لبنان
 - دائرة ضريبة لبنان
 - مصلحة الضريبة / التعميم على الوحدات التابعة لها
 - المحفوظات



جدول رقم 1 (CIF)
لائحة تحويل السعر المجهز (CIF) للمستحضر المستورد الى سعر البيع من العمود في لبنان باليرة اللبنانية
حسب معدلات العملات الاجنبية التالية:
متوسط اسبوعين 2014/8/3
الى 2014/8/16

الجمهورية اللبنانية
وزارة الصحة العامة
المديرية العامة للصحة

مصلحة الصيدلة
رقم المحفوظات: ١٣/٤٢
رقم الصادر: ١٤/٢٠٥٥٠
بيروت في ٢٠١٤

سعر البيع من العمود في لبنان ل بعد تصنيف السعر المجهز CIF ل وفق الشرايح

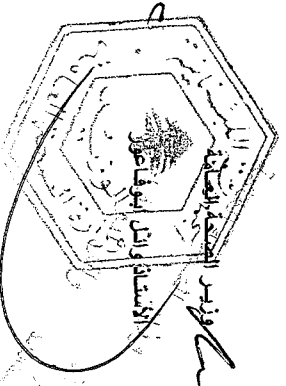
العملة	رقم حركي	(A)			(B)		(C)		(D)		(E)
		غير مسمى ¹	مسمى ²	غير مسمى	مسمى	غير مسمى	مسمى	غير مسمى	مسمى	غير مسمى + 129,645 ل ل	
دولار اميركي	1,507.50	2,392.85	2,285.06	2,371.29	2,263.51	2,149.43	2,253.77	2,170.25	2,069.31	1,709.84	
جنيه استرليني	2,572.62	4,083.51	3,899.57	4,046.73	3,862.78	3,668.11	3,846.18	3,703.64	3,531.38	2,917.92	
بيزو	2,028.16	3,219.29	3,074.28	3,190.29	3,045.28	2,891.80	3,032.18	2,919.82	2,784.01	2,300.38	
فرنك سويسري	1,660.12	2,635.10	2,516.40	2,611.36	2,492.67	2,367.04	2,481.95	2,389.97	2,278.81	1,882.94	
دولار كندي	1,410.53	2,238.93	2,138.08	2,218.76	2,117.91	2,011.17	2,108.80	2,030.65	1,936.20	1,599.85	
ين ياباني	14.80	23.17	22.13	22.96	21.92	20.81	21.82	21.01	20.04	16.55	
كرون دانماركي	272.19	432.04	412.58	428.15	408.69	388.09	406.93	391.85	373.62	308.72	
كرون نرويجي	244.80	388.57	371.06	385.07	367.56	349.04	365.98	352.42	336.03	277.65	
كرون سويدي	218.83	347.34	331.70	344.21	328.57	312.01	327.16	315.03	300.38	248.20	
دينار اردني	2,127.73	3,377.34	3,225.21	3,346.91	3,194.78	3,033.77	3,181.04	3,063.16	2,920.69	2,413.32	
جنيه مصري	216.09	342.99	327.54	339.90	324.45	308.10	323.06	311.09	296.62	245.09	
دولار استرالي	1,378.02	2,187.33	2,088.80	2,167.62	2,069.09	1,964.82	2,060.20	1,983.85	1,891.58	1,562.98	
درهم امرا تي	410.43	651.47	622.12	645.60	616.26	585.20	613.61	590.87	563.38	465.51	
بيزو برازيلي	185.10	293.80	280.57	291.16	277.92	263.92	276.73	268.47	254.08	209.94	
ريال سعودي	401.96	638.03	609.29	632.28	603.54	573.12	600.94	578.67	551.76	455.91	
اليرة سوريا	10.15	16.11	15.38	15.96	15.24	14.47	15.17	14.61	13.93	11.51	
كرون تشكي	72.62	115.11	109.92	114.07	108.88	103.40	108.42	104.40	99.54	82.25	
روبية هندية	25.08	39.80	38.01	39.45	37.65	35.75	37.49	36.10	34.42	28.44	
تانال الهندي	0.05	0.07	0.07	0.07	0.07	0.07	0.07	0.07	0.06	0.05	
الينال تايواني	894.31	1,419.53	1,355.59	1,406.74	1,342.80	1,275.13	1,337.03	1,287.48	1,227.60	1,014.34	
الينال تويشي	0										

- احتساب سعر البيع من العمود في لبنان، يقضرب السعر المجهز بعامله بالمؤشر الموافق له في هذا الجدول.
- اذا كان السعر المجهز CIF بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشرحية A,B,C أو D غير مسمى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبنيه من العمود ناتج ضرب السعر المجهز CIF بالدولار الاميركي بالاختلاف تحت غير مسمى E المقابلة لاختلاف الدولار الاميركي ويزاد عليه 129,645 ل ل.
- اذا كان السعر المجهز CIF بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشرحية E غير مسمى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبنيه من العمود في الصيغيات ناتج ضرب السعر المجهز CIF بالدولار الاميركي بالاختلاف تحت غير مسمى E المقابلة لاختلاف الدولار الاميركي ويزاد عليه 129,645 ل ل.

¹ غير مسمى من الرسوم الجمركية
² مسمى من الرسوم الجمركية

يطلق :- المديرية العامة للامن العام دائرة الشؤون الصحية شعبة الصيدلة

- نقابة مسقودي الأدوية و أصحاب المستورعات في لبنان
- تجنح مصنع الاوية في لبنان
- نقابة صيدلة لبنان
- مصلحة الصيدلة / للتصميم على الوحدات التابعة لها
- المحفوظات



جدول رقم 1 (السعر المحاز صناعة وطنية)
لائحة تحويل السعر المحاز للمستحضر المصنع محليا الى سعر المبيع من العموم في لبنان بالليرة اللبنانية
حسب معدلات العملات الأجنبية التالية: متوسط اسبوعين
2014/8/3
الى
2014/8/16

الجمهورية اللبنانية
وزارة الصحة العامة
المديرية العامة للصحة
مصلحة الصيدلة
رقم المحفوظات: ١٣/٢٠٢
رقم الصادر: ١٤/٢٠٢
٢٢
٢٠١٤

سعر المبيع من العموم في لبنان ل بعد تصنيف السعر المحاز صناعة وطنية ل وفق الشرائح

(E)	(D)	(C)	(B)	(A)	شريحة	رسم جمركي	العملة	3
1,605.48	2,018.84	2,086.83	2,155.72	2,155.72	1,507.50	0	دولار اميركي	0
2,739.84	3,445.25	3,561.27	3,678.84	3,678.84	2,572.62	0	جنيه استرالي	0
2,159.99	2,716.11	2,807.58	2,900.26	2,900.26	2,028.16	0	يورو	0
1,768.02	2,223.23	2,298.10	2,373.97	2,373.97	1,660.12	1	فرنك سويسري	1
1,502.21	1,888.98	1,952.59	2,017.05	2,017.05	1,410.53	0	دولار كندي	0
15.54	19.55	20.21	20.87	20.87	14.60	0	دين بلجائي	0
289.88	364.51	376.79	389.23	389.23	272.19	0	كرون دانماركي	0
260.71	327.83	338.87	350.06	350.06	244.80	0	كرون نرويجي	0
233.06	293.05	302.92	312.92	312.92	218.83	1	كرون سويدي	1
2,266.03	2,849.45	2,945.41	3,042.65	3,042.65	2,127.73	0	دينار اردني	0
230.13	289.38	299.13	309.00	309.00	216.09	0	جنيه مصري	0
1,467.59	1,845.44	1,907.59	1,970.56	1,970.56	1,378.02	0	دولار استرالي	0
437.10	549.64	568.15	586.91	586.91	410.43	0	درهم اماراتي	0
197.13	247.88	256.23	264.69	264.69	185.10	0	بيزو ارجنتيني	0
428.08	538.30	556.43	574.80	574.80	401.96	0	ريال سعودي	0
10.80	13.59	14.05	14.51	14.51	10.15	0	ليرة سوريا	0
77.23	97.11	100.38	103.70	103.70	72.52	1	كرون تشيكي	1
26.71	33.58	34.71	35.86	35.86	25.08	0	روبية هندي	0
0.06	0.06	0.06	0.07	0.07	0.05	0	ريال ايراني	0
952.44	1,197.65	1,237.99	1,278.86	1,278.86	894.31	0	دينار تونسي	0

- الاحتساب سعر المبيع من العموم في لبنان، ويضرب السعر المحاز بعمليه بالمؤشر الموافق له في هذا الجدول.
- انا كان السعر المحاز للمستحضر المصنع محليا بالدولار الاميركي مثلا ومصنفا بالشريحة A,B,C او D، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المحاز للمستحضر المصنع محليا بالدولار الاميركي بالخاصة E ويزاد عليه 129,645
- انا كان السعر المحاز للمستحضر المصنع محليا بالدولار الاميركي مثلا ومصنفا بالشريحة E يصبح سعر مبيعه من العموم في الصيديات ناتج ضرب السعر المحاز للمستحضر المصنع محليا بالدولار الاميركي بالخاصة E ويزاد عليه 129,645



المديرية العامة للامن العام دائرة الشؤون الصحية - شعبة الصيدلانية

نقابة مستوردي الأدوية و اصحاب المستودعات في لبنان

تخضع مصانع الأدوية في لبنان

نقابة صيادلة لبنان

مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها

المحفوظات

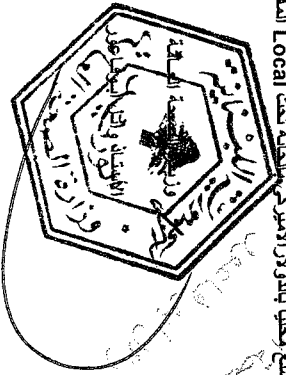
جدول رقم 1 (CIF/FOB) السعر المحجاز صناعة وطنية
 لائحة تحويل السعر المحجاز للمستحضر المستورد الى سعر المبيع من العموم المحقق في المستشفيات التي تستوفي شروط القرار 1131/1
 في لبنان باليرة اللبنانية حسب معدلات العملات الأجنبية التالية:
 2014/8/3 متوسط اسبوعين
 2014/8/16
 17/ ٤٠٢
 ١٤/٤/٥٥٤٠٠
 رقم المحفوظات:
 رقم المسار
 بيروت في

سعر المبيع من العموم في لبنان ل ل بعد تصنيف السعر المحجاز ل ل وفق الشريحة E

السعر المحجاز صناعة وطنية	CIF		FOB		شريحة	رسم جمركي	العملة	عدد
	ل ل	غير مبي + 129,645 ل ل	ل ل	غير مبي + 129,645 ل ل				
1,733.92	1,759.93	1,846.63	1,786.33	1,874.33	1,507.50	دولار اميركي	0	
2,959.02	3,003.41	3,151.36	3,048.46	3,198.63	2,572.62	جنيه استرليني	0	
2,332.78	2,367.78	2,484.42	2,403.29	2,521.68	2,028.16	يورو	0	
1,909.47	1,938.11	2,033.58	1,967.18	2,064.08	1,660.12	فرنك سويسري	1	
1,622.39	1,646.72	1,727.84	1,671.42	1,753.76	1,410.53	دولار كندي	0	
16.79	17.04	17.88	17.30	18.18	14.60	ين ياباني	0	
313.07	317.76	333.42	322.53	338.42	272.19	كرون دانماركي	0	
281.56	285.79	299.87	290.07	304.36	244.80	كرون نرويجي	0	
251.69	255.47	268.05	259.30	272.07	218.83	كرون سويدي	1	
2,447.31	2,484.02	2,606.39	2,521.28	2,645.48	2,127.73	نيقل ارندي	0	
248.54	252.27	264.70	256.05	268.67	216.09	جنيه مصري	0	
1,584.99	1,608.77	1,688.02	1,632.90	1,713.34	1,378.02	دولار استرالي	0	
472.07	479.15	502.76	486.34	510.36	410.43	درهم اماراتي	0	
212.90	216.09	226.74	219.33	230.14	185.10	بيزو اسرجنتيني	0	
462.33	469.26	492.38	476.30	499.77	401.96	ريال سعودي	0	
11.67	11.84	12.43	12.02	12.61	10.15	ليرة سوريا	0	
83.41	84.66	88.83	85.93	90.16	72.52	كرون تشيكي	1	
28.84	29.27	30.72	29.71	31.18	25.08	روبية فلبينية	0	
0.09	0.05	0.06	0.05	0.06	0.05	ريال برازيلي	0	
1,028.63	1,044.06	1,095.49	1,059.72	1,111.92	894.31	نيقل تونسي	0	

- الاختساب سعر المبيع من العموم المحقق في المستشفيات بحسب القرار 1131 في لبنان، ويضرب السعر المحجاز بعامله بالمعيار الموافق له في هذا الجدول.
- اذا كان السعر المحجاز FOB بالدولار الاميركي ومصفى بالشريحة E غير مبي من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المحجاز FOB بالدولار الاميركي بالفاصلة تحت CIF غير مبي المقابلة لفاصلة الدولار الاميركي ويزاد على انا كان السعر المحجاز CIF بالدولار الاميركي ومصفى بالشريحة E غير مبي من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المحجاز CIF بالدولار الاميركي بالفاصلة تحت CIF غير مبي المقابلة لفاصلة الدولار الاميركي ويزاد على انا كان السعر المحجاز للمستحضر المصنع محليا بالدولار الاميركي ومصفى بالشريحة E يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المحجاز للمستحضر المصنع ومصفى بالدولار الاميركي بالفاصلة تحت Local المقابلة لفاصلة الدولار الاميركي ويزاد على غير مبي من الرسوم الجمركية

مبي من الرسم الجمركية
 - المتبرية العامة للامن العام - دائرة الشؤون الصحية - بلدية الصيدا
 - نقابة مسقودوي الأدوية و اصحاب المستودعات في لبنان
 - تجنح مصانع الأدوية في لبنان
 - نقابة صيدا لبنان
 - مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها
 - المحفوظات



جدول رقم 2

جدول الحسومات لتحويل اسعار المبيع في بلد المنشأ الى اسعار المقارنة بالدولار الاميركي

الجمهورية اللبنانية

وزارة الصحة العامة

المديرية العامة للصحة

حسب معدلات العملات الاجنبية التالية:

2014/8/16

الى

2014/8/3

متوسط اسبوعين

مصلحة الصيدلة

رقم المحفوظات: ١٦/٢٠١٤

رقم الصادر: ١٤/٢/٢٠١٤

بيروت في: ٢٢ آب ٢٠١٤

نوع العملة	سعر الصرف ل ل	حسم الصيدلي %	حسم الموزع %	المؤشر
دولار اميركي	1,507.50	40.00	20.00	0.480
جينه استرليني	2,572.62	م	م	م
يورو - فرنسا	2,028.16	م	9.70	م
يورو - المانيا	2,028.16	م	م	م
يورو - ايطاليا	2,028.16	25.00	10.66	0.901
يورو - بلجيكا	2,028.16	م	م	م
يورو هولاندا	2,028.16	م	م	م
يورو - نمسا	2,028.16	م	م	م
يورو - اسبانيا	2,028.16	م	م	م
يورو - برتغال	2,028.16	20.00	10.00	0.969
يورو - اليونان	2,028.16	24.88	7.26	0.937
يورو - ايرلندا	2,028.16	م	8.00	م
يورو - فنلندا	2,028.16	44.00	2.00	0.738
يورو - قبرص	2,028.16	25.00	م	م
فرنك سويسري	1,660.12	م	12.50	م
دولار كندي	1,410.53	40.00	17.00	0.466
ين ياباني	14.60	30.00	10.00	0.006
كروون دانماركي	272.19	37.00	7.00	0.106
كروون نرويجي	244.80	27.00	15.00	0.101
كروون سويدي	218.83	31.30	7.00	0.093
دينار أردني	2,127.73	16.66	م	م
جينه مصري	216.09	19.00	م	م
دولار استرالي	1,378.02	م	م	م
درهم اماراتي	410.43	25.00	0.50	0.203
بيزوس أرجنتيني	185.10	20.00	13.79	0.085
ريال سعودي	401.96	14.50	13.00	0.198
ليرة سوريا	10.15	م	5.00	م
كروون تشيكي	72.52	24.24	م	م
روبية هندية	25.08	20.00	10.00	0.012
ريال إيراني	0.05	22.00	12.00	0.000
دينار تونسي	894.31	م	م	م

لتحديد سعر المقارنة بالدولار الاميركي اعتباراً من سعر المبيع في بلد المنشأ، يضرب سعر المبيع في بلد المنشأ بعملة بلد المنشأ بالمؤشر الموافق في هذا الجدول

م : تعني ان الحسومات متحركة أو غير محددة - راجع مادة 2 بند 9.

يلغى : - نقابة مستوردي الأدوية و أصحاب المستودعات في لبنان

- تجمّع مصانع الادوية في لبنان

- نقابة صيادلة لبنان

- مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها والمحفوظات

وزير الصحة العامة

وزير الصحة العامة

الأستاذ وائل ابوفاور

